sg. m. PS 26,24 - präs. 3 sg. m. maz-har PS 25,7 - präs. 3 sg. f. maz-hra PS 25,8 - präs. 3 pl. m. maz-hrin  $zahr\bar{o}$  die Blüten blühen PS 26.11 (dort  $m\acute{a}zahrin$ )

**zahra** (coll.) Blüten M III 38.15, B I 37.24

 $zah^{\partial}r$  (1) blütenfarben  $\boxed{M}$  III 12.25; (2) braun  $\boxed{B}$  nkallyillun zahr wir braten sie leicht braun an I 9.2;  $\boxed{G}$   $zah^{\partial}r$   $f\bar{o}hay$  hellbraun, leicht bräunlich II 12.23

zahrō jüng. Sprecher auch zahrō Kräuter für Kräutertee

 $zah^{\partial}rta$  Blumenkohl - pl.  $zahr\bar{o}ta$  - zpl. M  $tar\check{c}$  zahran zwei Stück Blumenkohl

zuhurāt 👸 zuhrōt Kräutertee Ğ NAK. 1.49.1

*zihrōway* 6-(Silber-)Piaster-Stück MB-NT c 15

zhr² [syr.-arab. zahr < it. azzardo od. frz. hasard od. türk./pers. zar BARTH. 505] Würfel für das Backgammon-Spiel; M tawəltiz zahər Würfelbrett, Spielbrett (für Backgammon) III 29.12

zht zahītay [زهيد] geringfügig, klein M mett zahītay etwas Geringfügiges, eine Kleinigkeit IV 33.37

zhw M zahwe n. pr. f. III 12.4

zḥf¹ [cipa] BARTH. 308] *I izḥaf*, yizḥaf kriechen, krabbeln, rutschen - präs. 3 sg. m. B tōken zōḥef (das Kind) beginnt zu krabbeln I 12.26 - präs. 3 pl. m. G zōḥfin cal arca sie

zhōfa Kriechen, Krabbeln, Rutschen

B I 51.16, G II 18.26 → cf zhf²

zḥf² [خف DOZY I S. 581] I izḥaf, M

vizhuf G vuzhuf (Schnee) schippen

rutschen auf der Erde II 18.24

yizhuf yuzhuf (Schnee) schippen – präs. 3 sg. pl. Zaḥfīl Caččarāy b-zōḥfa l-telča sie schippen mit der Schippe den Schnee vom Dach NAK. 2.5.18,3 - mit suff. 3 sg. m. telča zaḥfīlle b-zḥōfa ma<sup>C</sup>-Caččōra den Schnee schippen sie mit der Schippe vom Dach NAK. 3.15.10

zōḥfa Schippe, Schaufel, Schneeschieber 👸 NAK. 3.11.4 - vgl. NAK. 3.15.10

zhl¹ [حل], cf. hebr. كاتا u. حلام BARTH. 308] I izhal, M yizhul B vuzhul ausweichen, zur Seite gehen, abrutschen, wegrutschen, abgleiten, hindurchrutschen, sich verschieben, hinübergehen - prät. 3 sg. m. B I 96.120 - prät. 1 sg. M zahlit IV 7.94, [G] zahlit l-cokbi cumar ich ging zu <sup>C</sup>Umar hinüber II 40.9 - mit dat. suff. 3 sg. m.  $\overline{M}$  zahlille xann kalles ich rückte für ihn ein bißchen zur Seite III 19.7 - subj. 3 sg. m. mit dat. suff. 3 f. sg. vizholla m-tarba daß er ihr den Weg freimacht B-NT c 21 - ipt. sg. f. zhūl tarba! geh aus dem Weg! III 9.4 - präs. 3 pl. f. lofaš zōhlan hann xšurō die Balken rutschen nicht mehr weg/verschieben sich nicht mehr - perf. 3. sg. m. G izhel CORRELL 1978 IV,13

*zḥōla* Ausweichen

zahlōyta [سلك] Kriechtier - pl.